

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
52) Landw. Arbeitskarren (Ausnahmefahrzeug) *)	CLAAS	Jaguar 685 (181)	CH 5160 45

Hersteller	CLAAS OHG, D-4834 Harsewinkel (D)
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette "Typ 181" Fahrgestellnummer "181....."
Herstellerplakette	rechts, über Vorderrad, am Plattformrahmen des Führerstandes
Fahrgestellnummer	rechts, am Rahmen, unterhalb Hersteller-Plakette (vom Importeur eingeschlagen)
Motorkennzeichen	"OM 421 A" rechts, vorn seitlich am Motorblock angeklebte Plakette
Importeur	BACHER LANDMASCHINEN AG, 4253 Liesberg / Meier Maschinen AG, 8460 Marthalen

Fahrgestell		Motor		
Anzahl Achsen/Reifen	2 / 4	Marke	MERCEDES-BENZ	Typ
Federung	---	Bauart	V / Turbo	Takte
Lenkung	hydrostatisch m.hydr.Lenkhilfe,auf Hinterräder	Treibstoff	D	Lage
Achsantrieb	Allrad H=ausgeschaltbar oder auf Vorderräder	Kühlung	Wasser	Anzahl Zylinder
Betriebsbremse	hydraulisch,Innenbacken,auf Ritzelwellen bzw. Vorderräder, Einzelradbremsen; 2 Pedale mit verriegelung	Bohrung	128	Hub
Hilfsbremse	mechanisch,Innenbacken,auf Getriebewelle	Hubraum	10958	Steuer-PS
Feststellbremse	wie Hilfsbremse,Hebel mit Segment	Leistung kW	184 DIN	bei /min
Dauerbremse	---	Md-max. Nm	1025	bei /min
2-Kreis-Kontrolle	---	Schalldämpfer	1 Topf: 700x260x140 mm "CLAAS 642360.0"	
			Motorraumseitenteile sowie Kühlerraumseiten- und Oberteile mit schalldämmendem Material ausge- kleidet	

Karosserie/Ausrüstung	Häcksler §)	Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	1 §)	Leergewicht	6900	2100	9000
Sicherheitsgurten	vorn --- hinten ---	Gewichtsverteilung	---		
Unterlegkeil	1/610x220x330mm				9000
Diebstahlsicherung	---	Fabrikgarantie	8660	3760	11400
Treibstofftank	1 / 585 lt. / Stahlblech	Reifengröße	28.1 - 26	14.5 - 20	
Warnvorrichtung	KLAXON CH 5 0701 05 oder andere homologierte	Ply/bar	12 / 1.4	8 / 3.2	

Anzahl Plätze	T 1 v --- M --- h ---	Tragkraft	7570	5060
Masse	innen --- aussen ---	für Vmax	30	30
Länge	7300	Felgen	25 x 26	11 x 20
Breite	3000			
Höhe	3500	Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst	mech. Getriebe 8000/1800 kg autom. Getriebe	
Überhang vorn	3250	Garantiertes Gesamtzuggewicht	---	
Überhang hinten	1450	Geprüfte Anhängelast	---	
Bodenfreiheit	leer --- beladen ---	Garantierte Dachlast	---	
		Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	25.0 km/h	km/h
		gemessen 23.5 km/h bei /min	2300	Motor Zapfwelle

Geräuschemissionen	Vorbeifahrt		Standmessung		Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis			(Code)
Getriebe	L-A	dB/A	dB/A	/min		Fahrzeugart			
h/m <sup>3</sup>	38,80	87,0	79,0	1725	ac)	Landw. Arbeitskarren (Ausnahmefahrzeug) *)			
						Marke und Typ	C L A A S Jaguar 685		
						Typenschein-Nr. CH	5160 45		
						Karosserie	Häcksler		
F	G	H	J	R		Plätze	Total	1	vorn
Rauchemission BAV Anh. 3	ECE-24					Leergewicht	9000		Treibstoff
b = 2,40 bei 2185 /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min			D
b = bei /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min			10958
b = bei /min	k =	bei	/min	k =	bei	/min			55,80
O	O+P					Nutzlast			
S Bacharach = 4,0	Einspritzpumpe BOSCH					Gesamtgewicht	9000		Steuer-PS

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- \*) Art der Ausnahme : Breite.
- +) Reifenvarianten : V= 23.1 - 26, 7220 kg (1,7), V-max. 30 km/h. Weitere Reifenvarianten in Übereinstimmung mit H= 12.5 - 18, 3580 kg (1,9), V-max. 30 km/h. ) Art. 13/1 (BAV) zulässig.
- §) Karosserie/Ausrüstung : wenn mit anderen Arbeitsgeräten ausgerüstet (Code 167), sind Masse, Gewichte, HA-Last (20%), Pneutragkraft und die Ausrüstung bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.  
 Höhe der Abblendlichter, Standlichter sowie Höhe und Abstand von vorn der Blinker vorn seitlich technisch bedingt.  
 Notausstieg = ausstellbares Seitenfenster rechts.

Eintrag im Fahrzeugausweis :

- 101 - Anzahl Plomben: 1 Anbringungsort: an Vollaastanschlagschraube.
- 125 - Sonderbewilligung erforderlich.
- 136 - Führerausweis Kategorie "F" erforderlich.
- 137 - Markierung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Schutzbalken vorn; Beleuchtungsträger hinten (Flaggen).
- 138 - Schutzvorrichtungen für folgende Fahrzeugteile erforderlich: Torpedospitzen.
- 141 - Sicherung folgender Fahrzeugteile erforderlich: Mähwerk in Fahrstellung (elektr.); eingeschwenktes Auswurfrohr (Betätigunspedal mechanisch).
- 167 - Wechselkarosserie: ..... (nur wenn vorhanden).

Ort und Datum der Prüfung Bellach, 26.08.85.

Ersetzt Typenschein vom

Eidg. Typenprüfstelle

V. Be (BE) / PR